

**Zeitschrift:** Générations  
**Herausgeber:** Générations, société coopérative, sans but lucratif  
**Band:** - (2019)  
**Heft:** 115

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 24.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Des EMS animés POUR LE BONHEUR DE NOS AÎNÉS

*Passer les dernières saisons de sa vie dans une résidence pour personnes âgées ne doit pas rimer avec morosité. Eldora propose un riche programme axé sur le goût pour égayer le quotidien des seniors.*

De concert avec les directions des établissements et les équipes sur site, Eldora a fait de son riche programme d'animations un motif de réjouissance au quotidien. Très présent dans le secteur de la santé, le restaurateur de collectivités en a même fait une priorité en créant un poste spécifique de « Responsable des animations ». Ce gastronome toujours en éveil est réputé pour son imagination intarissable. Son catalogue mis à jour chaque année propose une large palette de thématiques dans laquelle chefs de cuisine et équipes internes des établissements peuvent puiser à leur guise. « L'idée est de conserver ce lien vital avec le passé, relève Stéphane Vohl, responsable du pôle Santé d'Eldora. Au travers des différents thèmes proposés, les résidents retrouvent des habitudes par le geste, l'odeur, le toucher ».

Dans les EMS, la cuisine fait partie intégrante de l'institution. Le chef mène avec brio sa brigade pour ravir les papilles des résidents, fins experts culinaires. De fait, nombreuses et nombreux sont celles et ceux qui ont cuisiné et parcouru des livres de recettes tout au long de leur vie pour concocter des petits plats ou réaliser des pâtisseries. « Si l'on prend le temps de papoter avec les résidents, on

se rend vite compte que tout un chacun a ses souvenirs et ses astuces en lien avec le monde de la cuisine », note Jennifer Bouhon, diététicienne chez Eldora.

## Retrouver le plaisir

Les personnes âgées en institution n'ayant aujourd'hui plus l'occasion de cuisiner, les équipes de cuisine d'Eldora, soutenues par les équipes d'animation des résidences, ont souhaité donner la possibilité aux aînés de retrouver le plaisir de faire à manger et de pâtisser par le biais d'ateliers gourmands. Toques, tabliers, ustensiles de cuisine... tout est prêt pour les accueillir et les motiver.

Quel plus beau bonheur que la cueillette des fraises ponctuée par la réalisation d'une succulente confiture? Les aînés en redemandent et se pressent à l'atelier de préparation et décoration des cupcakes ou pour façonner de belles roses en pâte feuilletée... Les résidents retrouvent le plaisir de toucher, sentir et déguster des aliments. Les langues se délient et l'on remonte le temps.

Découvrez de nombreuses animations effectuées en EMS sur Youtube / EldoraTV.



# NEW SUZUKI PIZ SULAI® 4x4

SUZUKI  
0.9%  
HIT-LEASING

NEW SUZUKI IGNIS  
PIZ SULAI® 4x4 (HYBRID)

DES Fr. 20 490.-

NEW SUZUKI SWIFT  
PIZ SULAI® 4x4 (HYBRID)

DES Fr. 20 490.-

NEW SUZUKI SX4 S-CROSS  
PIZ SULAI® 4x4 BOOSTERJET

DES Fr. 27 490.-



**ROULER SUZUKI, C'EST ECONOMISER DU CARBURANT:** New Suzuki SX4 S-CROSS PIZ SULAI® 4x4, boîte manuelle à 6 rapports, Fr. 27 490.-, consommation de carburant normalisée: 6.2l/100km, catégorie de rendement énergétique: F, émissions de CO<sub>2</sub>: 141g/km; émissions de CO<sub>2</sub> liées à la fourniture de carburant et/ou d'électricité: 33g/km; New Suzuki Swift PIZ SULAI® 4x4, boîte manuelle à 5 rapports, Fr. 20 490.-; consommation de carburant normalisée: 4.7l/100km, catégorie de rendement énergétique: D, émissions de CO<sub>2</sub>: 108g/km; émissions de CO<sub>2</sub> liées à la fourniture de carburant et/ou d'électricité: 25g/km; New Suzuki Ignis PIZ SULAI® Hybrid 4x4, boîte manuelle à 5 rapports, Fr. 20 490.-, consommation de carburant normalisée: 4.3l/100km, catégorie de rendement énergétique: C, émissions de CO<sub>2</sub>: 99g/km; émissions de CO<sub>2</sub> liées à la fourniture de carburant et/ou d'électricité: 23g/km; **photo grand format:** New Suzuki SX4 S-CROSS PIZ SULAI® Top 4x4, boîte manuelle à 6 rapports, Fr. 31 490.-, consommation de carburant normalisée: 6.2l/100km, catégorie de rendement énergétique: F, émissions de CO<sub>2</sub>: 141g/km; émissions de CO<sub>2</sub> liées à la fourniture de carburant et/ou d'électricité: 33g/km; New Suzuki Swift 1.2 PIZ SULAI® Top Hybrid 4x4, boîte manuelle à 5 rapports, Fr. 23 190.-; consommation de carburant normalisée: 4.4l/100km, catégorie de rendement énergétique: C, émissions de CO<sub>2</sub>: 101g/km; émissions de CO<sub>2</sub> liées à la fourniture de carburant et/ou d'électricité: 23g/km; New Suzuki Ignis PIZ SULAI® Top Hybrid 4x4, boîte manuelle à 5 rapports, Fr. 22 490.-, consommation de carburant normalisée: 4.7l/100km, catégorie de rendement énergétique: D, émissions de CO<sub>2</sub>: 106g/km; émissions de CO<sub>2</sub> liées à la fourniture de carburant et/ou d'électricité: 25g/km; émissions moyennes de CO<sub>2</sub> de tous les modèles de véhicules neufs immatriculés en Suisse: 137g/km.

**SUZUKI 0.9% HIT-LEASING** Conditions de leasing: durée 24 mois, 10 000 km par an, taux d'intérêt annuel effectif de 0.9%. Assurance tous risques obligatoire, acompte spécial: 30% du prix de vente net. Le taux d'intérêt du leasing dépend de la durée. Votre revendeur spécialisé officiel Suzuki se fera un plaisir de vous soumettre une offre de leasing individuelle adaptée à vos besoins pour la Suzuki de votre choix. Notre partenaire de leasing est Multilease AG. **Tous les prix indiqués sont des recommandations sans engagement, TVA comprise.**

Avantages client jusqu'à:  
**Fr. 1870.-**  
Série spéciale limitée,  
jusqu'à épuisement du stock.

Le N°1 des compactes



www.suzuki.ch